



Consiglio
dell'Unione europea

Bruxelles, 2 aprile 2024
(OR. en)

**Fascicolo interistituzionale:
2024/0077(NLE)**

**8419/24
ADD 1**

**POLCOM 133
FDI 39
ENER 164**

PROPOSTA

Origine:	Segretaria generale della Commissione europea, firmato da Martine DEPREZ, direttrice
Data:	27 marzo 2024
Destinatario:	Thérèse BLANCHET, segretaria generale del Consiglio dell'Unione europea
n. doc. Comm.:	COM(2024) 143 final - ANNEX
Oggetto:	ALLEGATO della Proposta di decisione del Consiglio relativa alla sospensione parziale dell'applicazione del trattato sulla Carta dell'energia tra la Comunità europea dell'energia atomica (Euratom) e qualsiasi persona giuridica di proprietà o controllata da persone aventi la cittadinanza o la nazionalità della Federazione russa o della Repubblica di Bielorussia, e a qualsiasi investimento ai sensi del trattato sulla Carta dell'energia che sia un investimento di un investitore della Federazione russa o della Repubblica di Bielorussia

Si trasmette in allegato, per le delegazioni, il documento COM(2024) 143 final - ANNEX.

All.: COM(2024) 143 final - ANNEX



COMMISSIONE
EUROPEA

Bruxelles, 27.3.2024
COM(2024) 143 final

ANNEX

ALLEGATO

della

Proposta di decisione del Consiglio

relativa alla sospensione parziale dell'applicazione del trattato sulla Carta dell'energia tra la Comunità europea dell'energia atomica (Euratom) e qualsiasi persona giuridica di proprietà o controllata da persone aventi la cittadinanza o la nazionalità della Federazione russa o della Repubblica di Bielorussia, e a qualsiasi investimento ai sensi del trattato sulla Carta dell'energia che sia un investimento di un investitore della Federazione russa o della Repubblica di Bielorussia

ALLEGATO

DICHIARAZIONE

a nome dell'Unione europea, della Comunità europea dell'energia atomica (Euratom) e di tutti gli Stati membri che sono Parti contraenti del trattato sulla Carta dell'energia

L'Unione europea, la Comunità europea dell'energia atomica (Euratom) e tutti gli Stati membri che sono Parti contraenti del trattato sulla Carta dell'energia ("ECT") rifiutano i vantaggi della parte III dell'ECT a:

- (1) qualsiasi persona giuridica di proprietà o controllata da persone aventi la cittadinanza o la nazionalità della Federazione russa o della Repubblica di Bielorussia e che non abbia attività commerciali sostanziali nell'area della Parte contraente in cui è organizzata, a norma dell'articolo 17, paragrafo 1, dell'ECT; e
- (2) qualsiasi investimento ai sensi dell'ECT che sia un investimento di un investitore della Federazione russa o della Repubblica di Bielorussia, a norma dell'articolo 17, paragrafo 2, lettera b), dell'ECT.

L'Unione europea e i suoi Stati membri hanno adottato e mantengono sanzioni nei confronti della Federazione russa a causa della sua guerra di aggressione nei confronti dell'Ucraina, e nei confronti della Repubblica di Bielorussia quale complice di questa guerra di aggressione. Le sanzioni comprendono misure che i) vietano operazioni con investitori della Federazione russa e della Repubblica di Bielorussia e ii) sarebbero violate o aggirate, qualora i vantaggi della parte III dell'ECT fossero estesi ad investitori di detti Stati o ai loro investimenti.